

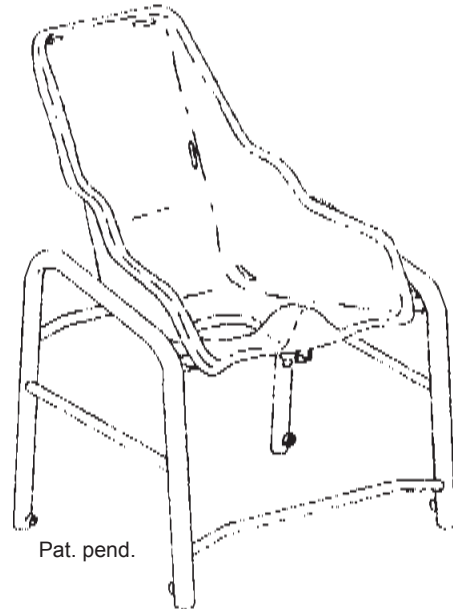
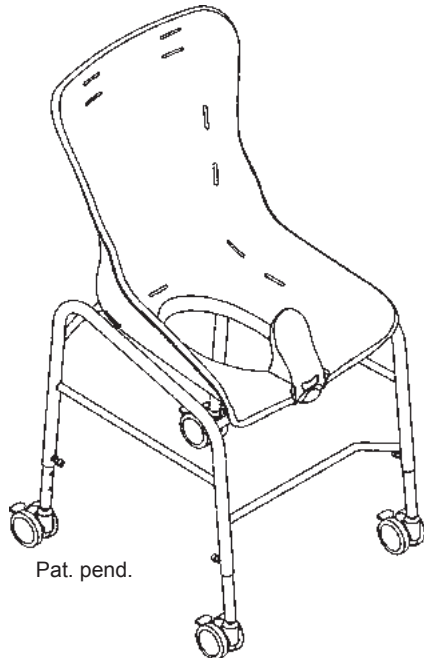
R82[®] 

swan[™]

Svensk Användarhandbok

SV INNEHÅLL

Säkerhet	4
Garanti.....	4
Verktyg.....	4
Underhåll	4
Klar för användning	5
Höjdinställning av underredet.....	6
Inställning av sitsens vinkel	6
Montering av hjul	7
Demontering av hjul.....	7
Nackstöd och körhandtag.....	8
Montering av H-sele	8
Montering av polstringsdyna.....	9
Stänkskydd / abduktionskloss	10
Montering av potta.....	10
Fotstöd.....	10
Väst och kryssväst.....	12
Fotremmar	12
Höftbälte	13
H-seleband	13
Produktmärkning	14
Mått.....	15
Teknisk data.....	16
Tillverkare	16
Aterförsäljare	16



SV SWAN

Hygienstolen Swan från R82 lämpar sig tack vare valet av material också bra som bad/duschstol. Sitsen är av glasfiber och underredet av rostfritt stål.

Swan hygienstol är utvecklad på basen av många års erfarenhet av tillverkning av individuellt anpassbara hjälpmedel för både barn och vuxna. Den ergonomiska uppbyggnaden och de många inställningsmöjligheterna erbjuder både användare och hjälpare optimal funktion, säkerhet och komfort.

Den kan köras in över de flesta toalettstolar och kan utrustas med potta. Den levereras i 7 olika storlekar och har ett brett tillbehörsprogram.

Sitsen kan vinklas steglöst 45 grader, från +15 till 30 grader. Benen är ställbara så att sitsen kan höjdregeras med 17 cm.


SV SÄKERHET


Swan är CE-märkt. Detta är din garanti för att produkten uppfyller alla gällande europeiska krav i fråga om säkerhet och hälsa. Swan är CE-märkt enligt Europarådets direktiv 93/42/EEG om medicinteknisk utrustning i klass I.


Livslängden för denna produkt är vid normal användning 5 år. Därefter måste produkten rekonditioneras (av behörig personal) för att förlänga livslängden.



 Om produkten modifieras eller om reservdelar från någon annan än tillverkaren av stolen används måste CE-märket tas bort.

 Swan skall aldrig användas utan uppsikt av en vuxen. Om Swan används felaktigt kan brukaren skadas allvarligt. Kontrollera att alla beslag och tillbehör är fastsatta ordentligt och sitter på rätt plats. Gör en sådan kontroll med jämna mellanrum.

 Produkten är endast avsedd för en brukare. Placera inte mer än en brukare i produkten.

 Den senaste versionen av manualen finns tillgänglig online: www.r82.com

SV GARANTI

Alla R82-produkter som köpts från en R82-återförsäljare kommer med garanti mot material- och typfel.

Ramen har 5 års garanti mot brott. Garantin utfärdas av R82-återförsäljare eller R82-representanter.

Garantin gäller endast om R82-produkten används i det land den tillverkats för. Garantin täcker inte skador som uppstår vid felaktig användning eller försummelse. Garantin upphör att gälla om serienumret tas bort eller om produkten repareras eller ändras av någon annan än auktoriserad R82-personal.


SV VERKTYG


Bak på stolen sitter en 6 mm insexnyckel, som används vid de flesta av de inställningar som beskrivs i den här bruksanvisningen.

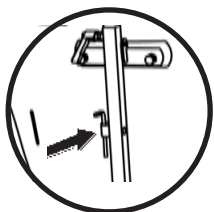
SV UNDERHÅLL

För att maximera stolens livslängd bör den regelbundet torkas av med en urvriden trasa. Polstringsdynan kan handtvättas med upp till 50-gradigt varmvatten.

Stolen skall torkas av regelbundet. Om kalkavlagringar bildas kan koncentrerad ättiksyra användas för rengöring. I så fall är det viktigt att skölja med rent vatten sedan syran fått verka i 10 – 15 minuter.

 Vid rengöring av stolen bör man endast använda vanliga rengöringsmedel, som diskmedel, Ajax eller liknande. Klorhaltiga rengöringsmedel får inte användas.

 Justeringar och ändringar som inte beskrivs i den här bruksanvisningen skall utföras av personal från R82.



SV KLAR FÖR ANVÄNDNING

Gör så här för att göra Swan klar för användning:

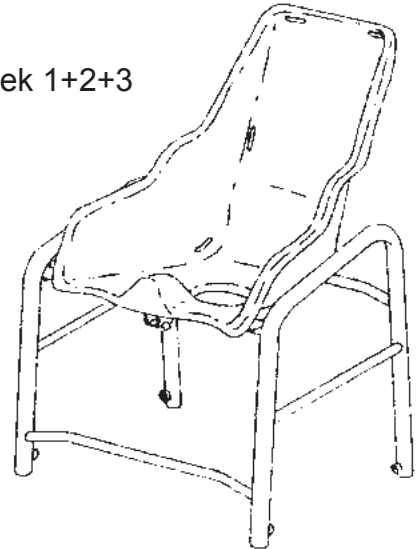
- 1) Tag ut hygienstolen ur kartongen. Torka eventuellt av den med en fuktig trasa innan den tas i bruk.
- 2) Ta bort tråpinnen bakpå stolen som fungerar som transportsäkring. Följ bruksanvisningen vid inställning av stolen och användning av tillbehör.

Nu är Swan klar för användning.

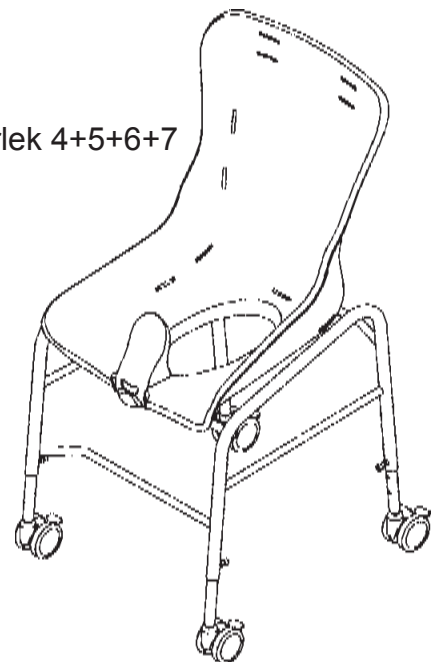


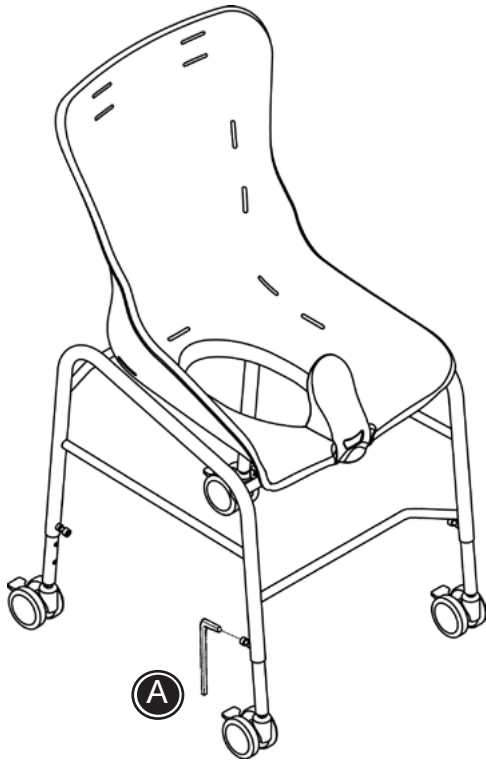
Vid rengöring av stolen bör man endast använda vanliga rengöringsmedel, som diskmedel, Ajax eller liknande. Klorhaltiga rengöringsmedel eller tvättsprit får inte användas.

Storlek 1+2+3



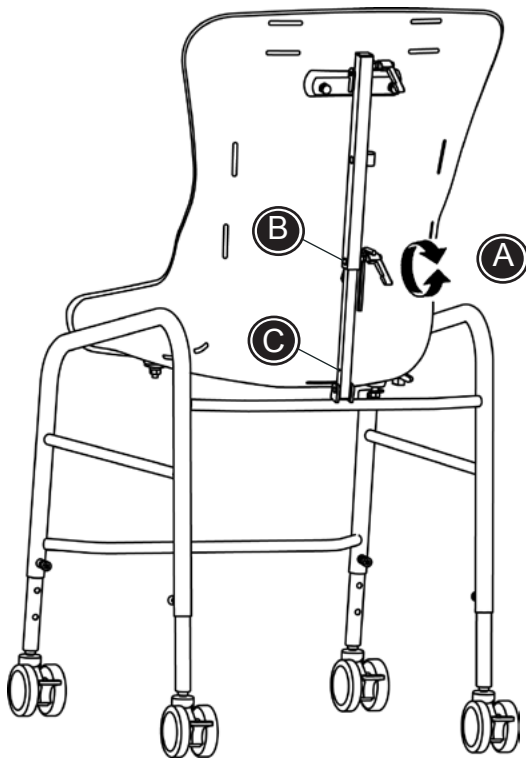
Storlek 4+5+6+7






SV HÖJDINSTÄLLNING AV UNDERREDET


- 1) Börja med att lossa alla skruvarna helt (A). Skruvarna ska skruvas ut hela vägen. Vänster bakhjul och båda framhjulen ställs in med hjälp av hålen i den invändiga staget.
- 2) När önskad höjd är inställd dras skruvarna åt igen.
- 3) Det högra bakre benet används för att se till att stolen inte vippar. Justera det fjärde benet



SV INSTÄLLNING AV SITSENS VINKEL

- 1) Börja med att lossa spännvredet (A).
- 2) Tryck in frigöringsknappen (B) och ändra försiktigt sitsens lutning.
- 3) När sitsen har önskad vinkel dras spännvredet (A) åt igen.

 Tilta ej sitsen längre bak än till stagets nedersta frigöringsknapp (C).

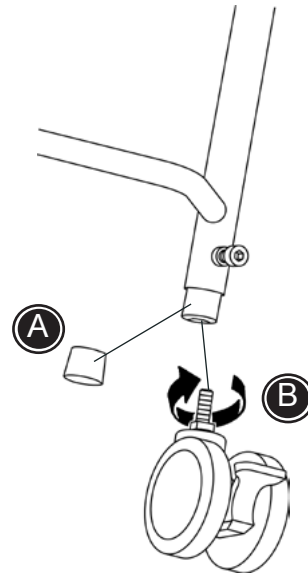
 Håll alltid i stolsryggen med ena handen när spännvredet lossas.

SV MONTERING AV HJUL

Gör så här för att montera hjulen på Swan:

- 1) Börja med att ta bort doppskon (A).
- 2) Skruva in hjulen i benen (B) och dra åt med en 13 mm fast nyckel.

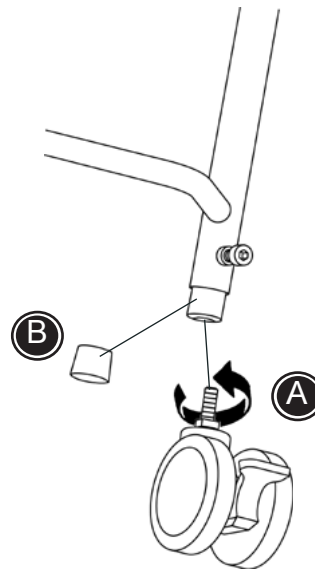
 Se också avsnittet om höjdinställning av underredet.

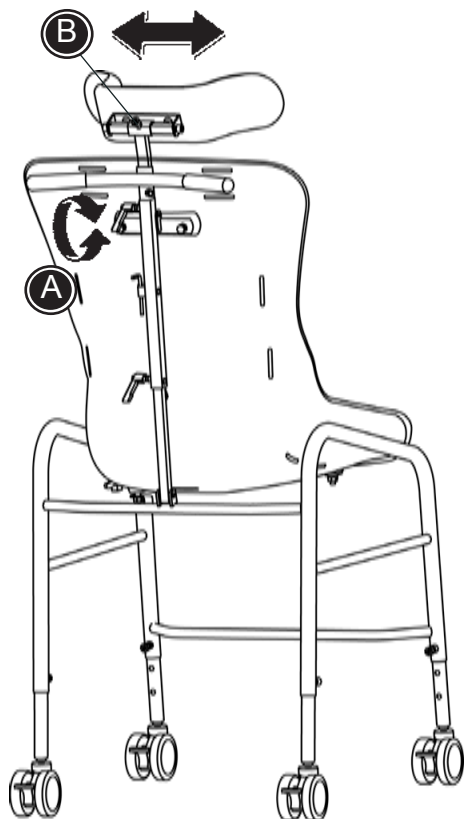


SV DEMONTERING AV HJUL

Gör så här för att demontera hjulen på Swan:

- 1) De fyra hjulen demonteras med hjälp av en 13 mm fast nyckel.
- 2) En doppsko (B) monteras på benen som skydd.





SV NACKSTÖD OCH KÖRHANDTAG

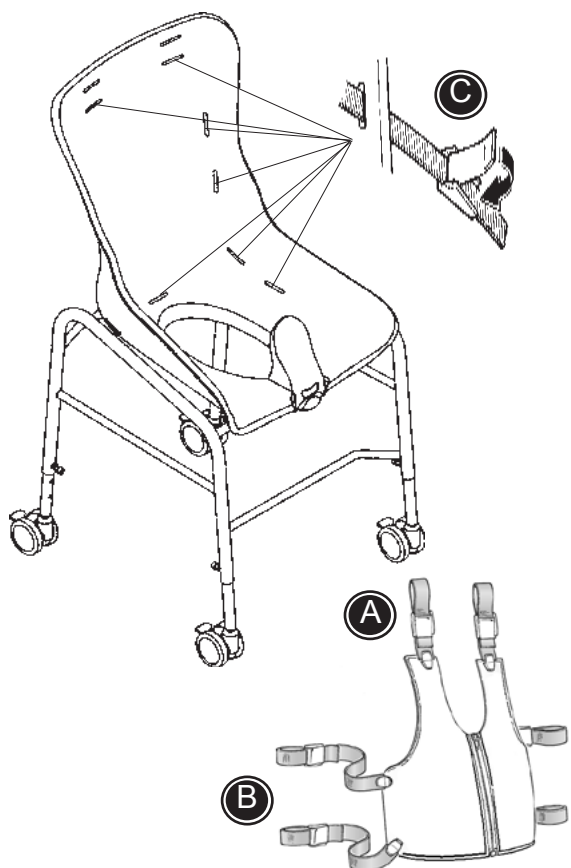
När nackstödet ska monteras lossas spännvredet (A). Nackstödet placeras i det vita staget och fixeras i önskad höjd.

Nackstödet kan justeras ytterligare genom att skruven (B) lossas. När önskad inställning gjorts dras skruven åt.

Körhandtag

När körhandtaget ska monteras lossas spännvredet (A). Körhandtaget placeras i det vita staget och fixeras i önskad höjd.

Om både nackstöd och körhandtag ska monteras sätts handtaget på nackstödet stag. Därefter monteras nackstödet enligt beskrivningen ovan. Staget till körhandtaget som blir över ska inte användas.



SV MONTERING AV H-SELE

- 1) Axelremmarna (A) monteras i spåren i ryggstödet, anpassat till barnets storlek, och spänns fast med plastspännet.
- 2) Höftremmarna (B) monteras i spåren i sitsen och spänns fast med plastspännet.
- 3) Selarna kan ställas in i efterhand med plastspännet.

! Om stolen har försetts med en polstringsdyna kan spår för selarna göras i fogarna.

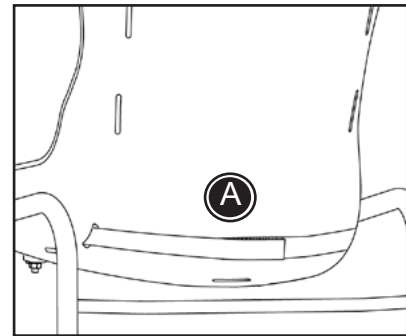
! Kontrollera att alla beslag och tillbehör är fastsatta ordentligt och sitter på rätt plats. Gör en sådan kontroll med jämna mellanrum.

SV MONTERING AV POLSTRINGSDYNA

Så här monteras polstringsdynan:

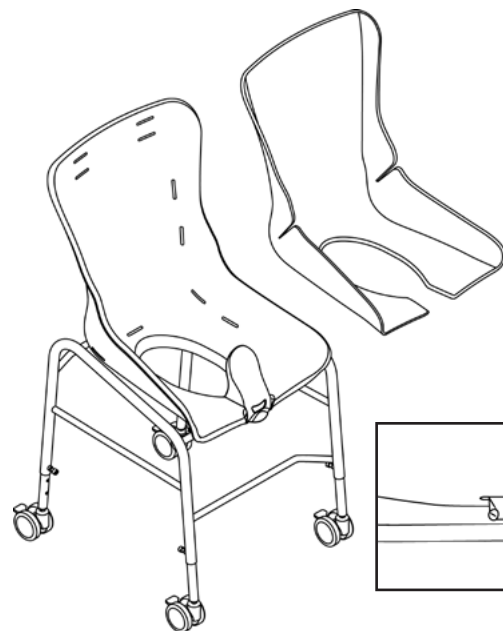
Swan storlek 1, 2 och 3:

1. Polstringsdynan placeras i stolen och de båda kardborrebanden träs genom spåren i stolen.
2. Banden sätts ihop på baksidan av stolen (A).

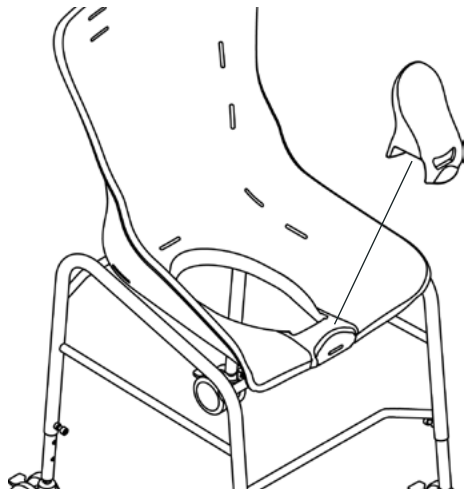


Swan storlek 4, 5, 6 och 7:

1. Polstringsdynan placeras i stolen och den vita stroppen bakpå polstringsdynan träs genom spåren i stolen.
2. Den medföljande hållaren (B) monteras genom den vita stroppen före ihopskruvning.



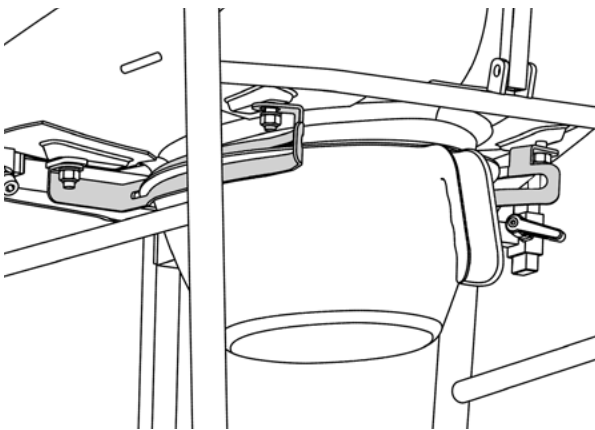
Vi rekommenderar regelbunden rengöring av polstringsdynan med vanligt diskmedel. Polstringsdynan kan handtvättas med upp till 50-gradigt varmvatten.



SV STÄNKSKYDD / ABDUKTIONSKLOSS

Gäller bara storlekarna 4, 5, 6 och 7

Först fälls den främre delen av stänkskyddet / abduktionsklossen ner över sitsen. Därefter snäpps den bakre delen av skyddet / klossen fast.



SV MONTERING AV POTTA

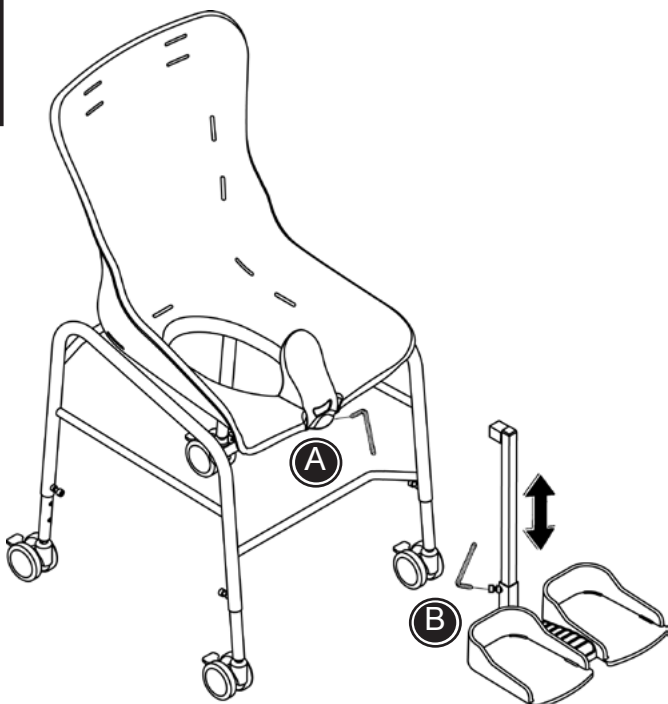
Pottan monteras från stolens baksida.

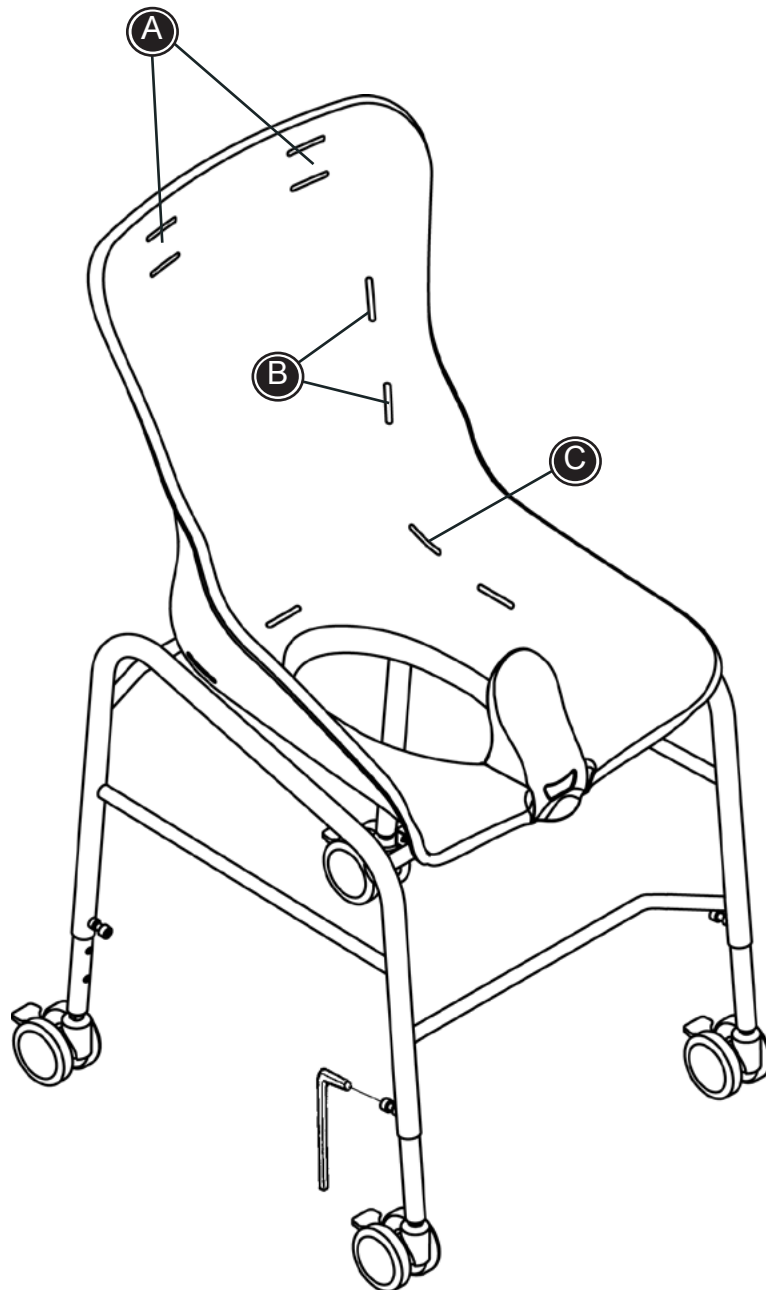
SV

SV FOTSTÖD

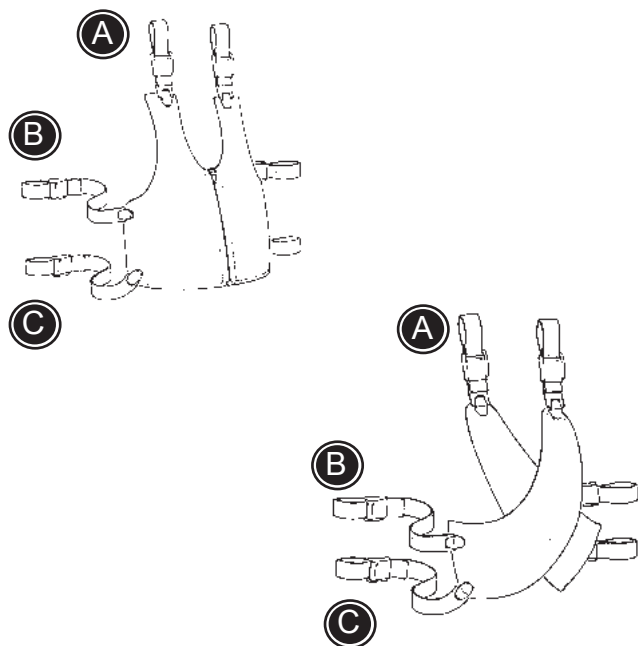
Så här monteras fotstöden:

- 1) Börja med att lossa skruven (A). Den övre vågräta delen av fotstödsstaget förs in i beslaget.
- 2) Dra åt skruven (A) igen.
- 3) Lossa skruven (B) vid fotplattan och montera plattan på staget underifrån. När plattan sitter på önskad höjd dras skruven (B) åt.





Använd den här skissen tillsammans med beskrivningarna på följande sidor.



SV VÄST OCH KRYSSVÄST

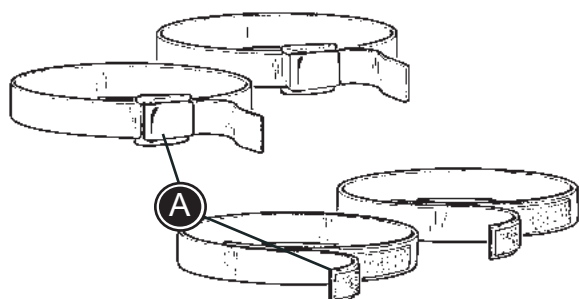
Västen och kryssvästen kan öppnas och stängas med spännena och dragkedjan.

Följ anvisningen nedan, och se även sidan 11.

- * För axelremmarna genom springorna på ryggens övre del (A).
- * För de övre sidoremmarna genom sspringorna på ryggen (B).
- * För de nedre sidoremmarna genom springorna på den nedre delen av ryggen (C).
- * Fäst ett spänne i ändarna på remmarna när de förts igenom springorna, för att undvika att de glider tillbaka.



Kontrollera att alla beslag och tillbehör är fastsatta ordentligt och sitter på rätt plats. Gör en sådan kontroll med jämna mellanrum.



SV FOTREMMAR

Fotremmarna kan öppnas och stängas med kardborrbandet eller spännet (A).

Följ anvisningen nedan för att montera.

- * Öppna remmarna och dra dem (A) genom glidbyglarna i fotplattorna.
- * Stäng remmarna runt brukarens fot.



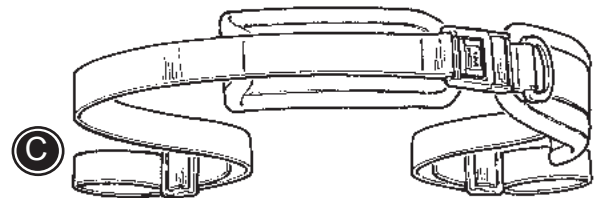
Kontrollera att alla beslag och tillbehör är fastsatta ordentligt och sitter på rätt plats. Gör en sådan kontroll med jämna mellanrum.

SV HÖFTBÄLTE

Höftbältet kan öppnas och stängas med spännena.

Följ anvisningen nedan, och se även sidan 11.

- * För remmarna genom springorna i sitsen (c).
- * Fäst ett spänne i ändarna på remmarna när de förts igenom springorna, för att undvika att de glider tillbaka.



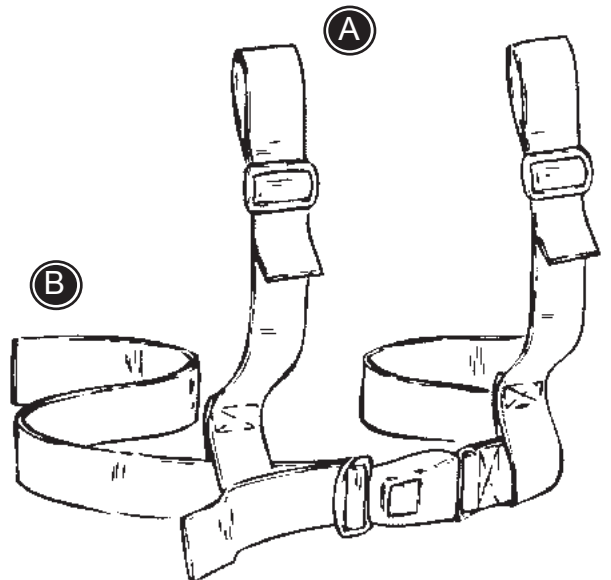
Kontrollera att alla beslag och tillbehör är festsatta ordentligt och sitter på rätt plats. Gör en sådan kontroll med jämna mellanrum.

SV H-SELEBAND

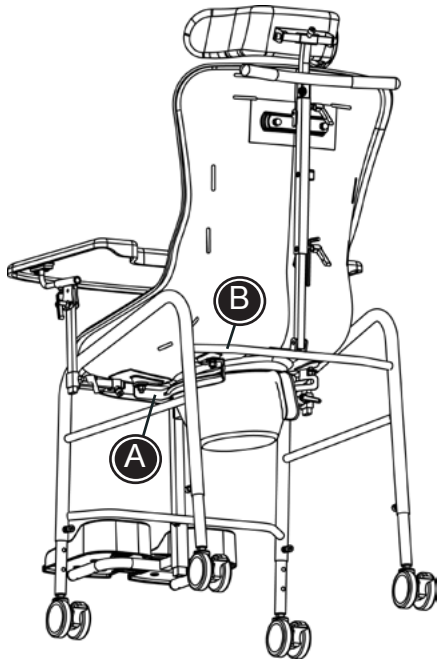
H-selebandet kan öppnas och stängas med spännet.

Följ anvisningen nedan, och se även sidan 11.

- * För axelremmarna genom springorna på ryggs övre del (A).
- * För sidoremmarna genom springorna på ryggen (B).
- * Fäst ett spänne i ändarna på remmarna när de förts igenom springorna, för att undvika att de glider tillbaka.



Kontrollera att alla beslag och tillbehör är festsatta ordentligt och sitter på rätt plats. Gör en sådan kontroll med jämna mellanrum.



SV PRODUKTMÄRKNING

A) Serienummer

Etiketten sitter på potthållaren.

B) Tillverkare

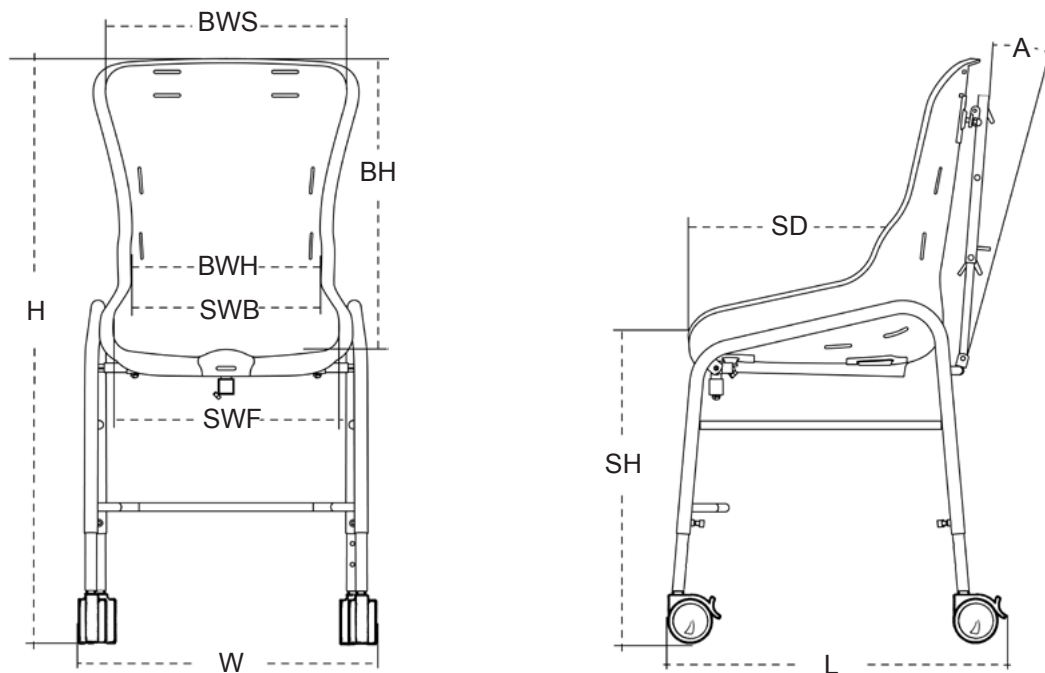
Etiketten sitter på det övre staget baktill på underredet.

A



B





SV MÅTT

	Storlek 1	Storlek 2	Storlek 3	Storlek 4	Storlek 5	Storlek 6	Storlek 7
Höjd, standard med hjul (H)	68-84 cm	68-84 cm	79-95 cm	71-87 cm	78-94 cm	86-102 cm	86-102 cm
Bredd, standard med hjul (B)	49½ cm	49½ cm	53½ cm	53½ cm	53½ cm	57½ cm	65½ cm
Längd, standard med hjul (L)	46 cm	46 cm	57 cm	57 cm	57 cm	62 cm	62 cm
Sitthöjd, standard med hjul (SH)	37-53 cm	37-53 cm	48-64 cm	48-64 cm	48-64 cm	48-64 cm	48-64 cm
Ryggstödetets bredd i axelhöjd (RBS)	22½ cm	22½ cm	25 cm	31 cm	39 cm	46 cm	49 cm
Ryggstödetets bredd i höfthöjd (RBS)	24 cm	24 cm	25½ cm	28 cm	31 cm	35½ cm	43 cm
Ryggstödetets höjd (RH)	38 cm	38 cm	42 cm	40 cm	48 cm	57 cm	57 cm
Sitsens bredd vid ryggen (SBR)	20 cm	20 cm	23 cm	25 cm	30 cm	34 cm	41 cm
Sitsens bredd vid knäna (SBF)	30 cm	30 cm	34 cm	36 cm	38 cm	43 cm	48 cm
Sitsens djup (SD)	20 cm	27 cm	32½ cm	32½ cm	38 cm	46 cm	46 cm
Vinkel (V)	18°	18°	18°	27°	22°	20°	20°
Höjd, utan hjul	59-75 cm	59-75 cm	70-86 cm	62-78 cm	69-85 cm	77-93 cm	77-93 cm
Bredd, utan hjul	46 cm	46 cm	50 cm	50 cm	50 cm	54 cm	62 cm
Längd, utan hjul	39 cm	39 cm	50 cm	50 cm	50 cm	55 cm	55 cm
Sitsens höjd, utan hjul	28-44 cm	28-44 cm	39-55 cm	39-55 cm	39-55 cm	39-55 cm	39-55 cm
Vikt	7,5 kg	8 kg	9,5 kg	8,5 kg	9,5 kg	10,5 kg	11,5 kg
Max brukarvikt	30 kg	30 kg	60 kg	70 kg	80 kg	90 kg	110 kg

SV TEKNISK DATA

Sits: Glasfiber
Underrede: Rostfritt stål / Pulverlack

SV TILLVERKARE

R82 A/S
Parallelvej 3
8751 Gedved
Danmark

SV ATERFÖRSÄLJARE

Etac Sverige AB
Box 203
Långgatan 12
334 24 Anderstorp
Internet: www.etac.se